

- 於2002年獲得治安警察局局長嘉獎；
- 於2008年獲得保安司司長嘉獎；
- 於2012年獲得出入境事務廳廳長嘉獎；
- 於2017年獲得治安警察局局長嘉獎；
- 於2020年獲得澳門保安部隊高等學校校長嘉獎。

- Concedido pelo Comandante, substituto, do CPSP (2002);
- Concedido pelo Secretário para a Segurança (2008);
- Concedido pelo Chefe do Serviço de Migração (2012);
- Concedido pelo Comandante do CPSP (2017);
- Concedido pelo Director da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau (2020).

第 158/2020 號保安司司長批示

保安司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經十二月三十日第66/94/M號法令核准的《澳門保安部隊軍事化人員通則》第四十三條第二款a)項、第一百零五條第一款b)項、第一百零七條及第一百五條第二款，第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第二款(二)項、第五條，以及現行第24/2001號行政法規《消防局組織及運作》第六條及第八條的規定，結合第182/2019號行政命令第一款的規定，作出本批示。

一、經聽取司法暨紀律委員會意見，以定期委任方式委任消防局消防總長（編號409981）鄭逸富為消防局副局長，自二零二零年十二月二日起，為期一年。

二、被委任者獲賦予副消防總監職能職位的職銜等級。

三、以附件形式公佈委任的依據及被委任者的學歷和專業簡歷。

二零二零年十一月二十四日

保安司司長 黃少澤

Despacho do Secretário para a Segurança n.º 158/2020

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos na alínea a) do n.º 2 do artigo 43.º, na alínea b) do n.º 1 do artigo 105.º, do artigo 107.º e no n.º 2 do artigo 150.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, na alínea 2) do n.º 2 do artigo 2.º e do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), e dos artigos 6.º e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 24/2001 (Organização e Funcionamento do Corpo de Bombeiros), em vigor, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 182/2019, o Secretário para a Segurança manda:

1. Ouvido o Conselho de Justiça e Disciplina, é nomeado, em comissão de serviço, o chefe principal do Corpo de Bombeiros, n.º 409 981, Kong Iat Fu, para exercer o cargo de segundo-comandante do CB, pelo período de um ano, a partir de 2 de Dezembro de 2020.

2. O nomeado é graduado no posto funcional de chefe-mor adjunto.

3. É publicada, em anexo, a nota relativa aos fundamentos da nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado.

24 de Novembro de 2020.

O Secretário para a Segurança, *Wong Sio Chak*.

附件

委任消防總長（編號409981）鄭逸富擔任消防局副局長一職的理由如下：

——職位出缺；

——消防總長（編號409981）鄭逸富的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任消防局副局長一職。

學歷：

——消防技術專業防護及安全工程學學士；

——公共行政管理碩士學位；

——澳門保安部隊高等學校第六屆指揮及領導課程。

ANEXO

Fundamentos da nomeação do chefe principal n.º 409 981, Kong Iat Fu, para o cargo de segundo-comandante do Corpo de Bombeiros:

— Vacatura do cargo;

— Reconhecida competência profissional e aptidão para o exercício do cargo por parte do chefe principal n.º 409 981, Kong Iat Fu, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

Currículo académico:

— Licenciatura em Engenharia de Protecção e Segurança Sapadores Bombeiros;

— Mestrado em Gestão e Administração Pública;

— 6.º Curso de Comando e Direcção pela Escola Superior das Forças de Segurança de Macau.

專業簡歷：

- 於1998年5月至2000年8月，在消防局澳門行動廳工作；
- 於2000年8月至2005年3月，修讀消防官培訓課程；
- 於2005年3月至2005年4月，在消防局澳門行動廳工作；
- 於2005年4月至2008年6月，擔任消防局服務處處理及保養部主管；
- 於2008年6月至2009年10月，擔任消防局消防學校訓練部主任；
- 於2009年10月至2010年5月，擔任消防局海島行動廳氹仔行動站主任；
- 於2010年5月至2012年7月，擔任消防局澳門行動廳西灣湖行動站主任；
- 於2012年8月至2014年2月，擔任消防局技術廳設計圖分析部主管；
- 於2014年3月，擔任消防局消防學校職務主管；
- 於2014年4月至2016年7月，擔任消防局消防學校校長；
- 於2016年7月至2017年7月，擔任消防局海島行動廳代廳長；
- 於2017年7月至2018年4月，擔任消防局研究及策劃廳代廳長；
- 於2018年4月至2018年7月，擔任消防局澳門行動廳代廳長；
- 於2018年7月至2019年2月，擔任消防局海島行動廳代廳長；
- 於2019年2月至2020年1月，擔任消防局海島行動廳廳長；
- 於2020年1月至今，擔任消防局代副局長。

Currículo profissional:

- Prestou serviço no Departamento Operacional de Macau do CB, desde Maio de 1998 a Agosto de 2000;
- Frequentou o Curso de Formação de Oficiais, desde Agosto de 2000 a Março de 2005;
- Prestou serviço no Departamento Operacional de Macau do CB, desde Março de 2005 a Abril de 2005;
- Chefe da Unidade de Reparações e Conservações da Divisão de Serviços do CB, desde Abril de 2005 a Junho de 2008;
- Chefe da Unidade de Instrução da Escola de Bombeiros do CB, desde Junho de 2008 a Outubro de 2009;
- Chefe do Posto Operacional da Taipa do Departamento Operacional das Ilhas do CB, desde Outubro de 2009 a Maio de 2010;
- Chefe do Posto Operacional do Lago Sai Van do Departamento Operacional de Macau do CB, desde Maio de 2010 a Julho de 2012;
- Chefe da Unidade de Análise de Projectos do Departamento Técnico do CB, desde Agosto de 2012 a Fevereiro de 2014;
- Chefia funcional da Escola de Bombeiros do CB, Março de 2014;
- Director da Escola de Bombeiros do CB, desde Abril de 2014 a Julho de 2016;
- Chefe, substituto, do Departamento Operacional das Ilhas do CB, desde Julho de 2016 a Julho de 2017;
- Chefe, substituto, do Departamento de Estudo e Planeamento do CB, desde Julho de 2017 a Abril de 2018;
- Chefe, substituto, do Departamento Operacional de Macau do CB, desde Abril de 2018 a Julho de 2018;
- Chefe, substituto, do Departamento Operacional das Ilhas do CB, desde Julho de 2018 a Fevereiro de 2019;
- Chefe do Departamento Operacional das Ilhas do CB, desde Fevereiro de 2019 a Janeiro de 2020;
- Segundo-comandante, substituto, do CB, desde Janeiro de 2020 até à presente data.

第 159/2020 號保安司司長批示

保安司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，根據第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》第四條第二款，第8/2020號行政命令，以及第2/2012號法律《公共地方錄像監視法律制度》第八條、第十一條第一款、第四款及第六款的規定，且經聽取個人資料保護辦公室具約束力的意見後，作出本批示。

一、經考慮治安警察局提出的申請及依據後，批准如下：

Despacho do Secretário para a Segurança n.º 159/2020

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 (Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicos), da Ordem Executiva n.º 8/2020, do artigo 8.º e dos n.ºs 1, 4 e 6 do artigo 11.º da Lei n.º 2/2012 (Regime jurídico da videovigilância em espaços públicos) e ouvido o parecer vinculativo do Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais, o Secretário para a Segurança manda:

1. Considerando os fundamentos de que se prevalecem os respectivos pedidos, apresentados pelo Corpo de Polícia de Segurança Pública (CPSP), autorizo: